Совет Безопасности

10 April 2018
Russian

Соединенные Штаты Америки: проект резолюции

Совет Безопасности,

подтверждая свои предыдущие резолюции по Гаити, в частности свои резолюции [2350 \(2017\)](#), [2313 \(2016\)](#), [2243 \(2015\)](#), [2180 \(2014\)](#), [2119 \(2013\)](#), [2070 \(2012\)](#), [2012 \(2011\)](#), [1944 \(2010\)](#), [1927 \(2010\)](#), [1908 \(2010\)](#), [1892 \(2009\)](#), [1840 \(2008\)](#), [1780 \(2007\)](#), [1743 \(2007\)](#), [1702 \(2006\)](#), [1658 \(2006\)](#), [1608 \(2005\)](#), [1601 \(2005\)](#), [1576 \(2004\)](#), [1529 \(2004\)](#) и [1542 \(2004\)](#),

признавая, что за истекший год Гаити добилась значительных успехов в части обеспечения стабильности и демократии, улучшения обстановки в плане безопасности и гуманитарной ситуации в стране и укрепления демократических институтов Гаити на основе мирной передачи власти, в том числе при поддержке со стороны Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Гаити (МООНСГ),

подтверждая свою твердую приверженность суверенитету, независимости, территориальной целостности и единству Гаити,

признавая, что общая ситуация в области безопасности остается стабильной в период с момента принятия резолюции [2350 \(2017\)](#), а это создает условия для закрытия МООНСГ и сокращения численности ее воинского контингента и упорядоченного перехода к Миссии Организации Объединенных Наций по поддержке сектора правосудия в Гаити (МООНППГ),

отмечая роль МООНППГ в оказании помощи всем ветвям власти Гаити (правительству) в целях укрепления правоохранительных структур, дальнейшего развития Гаитянской национальной полиции (ГНП), с тем чтобы она могла улучшить обстановку в плане безопасности в Гаити, и осуществления наблюдения за положением в области прав человека, представления докладов и проведения анализа в этой области и, *особо отмечая* важность оказания Организацией Объединенных Наций и международным сообществом поддержки в деле обеспечения безопасности и развития Гаити на долгосрочную перспективу, особенно в деле укрепления потенциала правительства, закрепления и наращивания результатов, достигнутых за последние годы, *рекомендуя* при этом гаитянским властям устранить давние факторы риска, чреватые дестабилизацией положения в стране,

ссылаясь на свои резолюции [1645 \(2005\)](#) и [2282 \(2016\)](#) и *подтверждая* главную ответственность национального правительства за осуществление его стратегий в области миростроительства и сохранения мира в целях решения стоящих в Гаити сложных задач, носящих взаимосвязанный характер, *особо отмечая* вклад устойчивого развития в дело миростроительства и сохранения мира и

в этой связи подчеркивая важность национальной ответственности, всеобщего охвата и той роли, которую гражданское общество может играть в плане продвижения вперед национальных процессов миростроительства и достижения национальных целей в этой области для обеспечения того, чтобы учитывались потребности всех слоев общества,

признавая, что Гаити продолжает сталкиваться с серьезными гуманитарными проблемами и *подтверждая*, что прогресс в деле восстановления страны и ее социально-экономического развития путем предоставления эффективной и скоординированной международной помощи в целях развития и наращивания институциональных возможностей Гаити является решающим условием для достижения прочной и устойчивой стабилизации положения в стране,

вновь заявляя о необходимости обеспечения того, чтобы укрепление безопасности сопровождалось устойчивым развитием в его социальных, экономических и экологических аспектах, в том числе усилиями по уменьшению опасности бедствий и обеспечению готовности, направленными на решение проблемы крайней уязвимости страны перед стихийными бедствиями, — усилиями, в осуществлении которых ведущую роль играет правительство при содействии страновой группы Организации Объединенных Наций (СГООН),

вновь заявляя о своей поддержке МООНППГ, в сотрудничестве с Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (УНП ООН) и другими соответствующими международными организациями, по мере необходимости, в ее усилиях по дальнейшему оказанию правительству помощи в деле эффективной борьбы с торговлей людьми в соответствии с резолюцией 2388 (2017), а также в борьбе с другими формами транснациональной организованной преступности, а именно с наркоторговлей и незаконной торговлей оружием в Гаити, в соответствии с нормами международного права,

ссылаясь на резолюцию 71/161 Генеральной Ассамблеи о новом подходе Организации Объединенных Наций к борьбе с холерой в Гаити, *отмечая* дальнейшие успехи в деле сокращения числа предполагаемых случаев заболевания холерой и *подтверждая* важность дальнейшей поддержки международным сообществом усилий Организации Объединенных Наций по борьбе с холерой в Гаити,

подчеркивая важность эффективной поддержки правительством и его международными и региональными партнерами стратегического плана развития Гаитянской национальной полиции на 2017–2021 годы, с тем чтобы лучше подготовить ГНП к реагированию на общественные беспорядки и угрозы безопасности и сократить потребность в международной поддержке,

ссылаясь на резолюции 2378 (2017) и 2382 (2017), в которых содержится просьба к Генеральному секретарю обеспечить, чтобы данные, касающиеся эффективности операций по поддержанию мира, в том числе данные о показателях деятельности операций по поддержанию мира, использовались для повышения качества анализа и оценки деятельности миссий на основе ясных и четко установленных критериев,

признавая, что укрепление национальных учреждений по правам человека, включая уважение права на справедливое судебное разбирательство, расширение доступа к правосудию, борьбу с коррупцией и безнаказанностью, борьбу с преступностью и сексуальным и гендерным насилием и привлечение виновных к ответственности, а также уважение прав человека, в том числе женщин и детей, — все это имеет принципиальное значение для обеспечения верховенства права и безопасности в Гаити,

подтверждая далее важность тесной координации между МООНППГ и СГООН и *настоятельно призывая* к тому, чтобы в соответствии с ориентировочной двухгодичной стратегией выхода МООНППГ тесно сотрудничала со СГООН в деле определения путей устранения недостатков в работе по подготовке к свертыванию деятельности Миссии, и *настоятельно призывая также* МООНППГ, СГООН и все соответствующие учреждения Организации Объединенных Наций тесно координировать свои усилия по передаче этих функций в консультации с правительством,

приветствуя доклад Генерального секретаря от 20 марта 2018 года (S/2018/241), включая ориентировочную стратегию выхода,

памятуя о своей главной ответственности за поддержание международного мира и безопасности в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций,

действуя на основании главы VII Устава Организации Объединенных Наций,

1. *постановляет* продлить срок действия мандата МООНППГ до 15 апреля 2019 года, чтобы оказать правительству помощь в укреплении правоохранительных органов в Гаити и в дальнейшей поддержке и развитии ГНП и вести наблюдение за положением в области прав человека, предоставлением отчетности и проведением анализа с намерением рассмотреть вопрос о продлении мандата, при необходимости;

2. *подтверждает*, что в интересах укрепления законности в Гаити, сектора правосудия и потенциала ГНП правительству Гаити исключительно важно своевременно взять на себя всю полноту ответственности за обеспечение требуемого уровня безопасности в Гаити;

3. *постановляет*, что до 15 октября 2018 года полицейский компонент МООНППГ будет иметь в своем составе семь сформированных полицейских подразделений (СПП) и 295 полицейских, набранных на индивидуальной основе (ПИО), а в период с 15 октября 2018 года по 15 апреля 2019 года он будет сокращен до пяти СПП и до 15 апреля 2019 года будет иметь 295 полицейских, набранных на индивидуальной основе, причем любые сокращения будут производиться с учетом складывающейся обстановки в области безопасности в Гаити и соответствующим образом корректироваться;

4. *просит* Генерального секретаря представлять Совету Безопасности в докладах информацию о ходе осуществления настоящей резолюции, в том числе о любых случаях невыполнения мандата и мерах по исправлению ситуации, каждые 90 дней начиная с 1 июня 2018 года;

5. *просит также* Генерального секретаря в своем докладе от 1 июня 2018 года в партнерстве с правительством и СГООН проработать конкретные даты и показатели для достижения целевых ориентиров в целях передачи функций и обязанностей правительству в координации с СГООН, как указано в двухгодичной стратегии выхода, изложенной в докладе Генерального секретаря от 20 марта 2018 года;

6. *просит* Генерального секретаря начиная с 1 июня 2018 года представлять Совету в контексте докладов за 90-дневные периоды информацию о ходе осуществления основанной на целевых ориентирах стратегии выхода и включать в эти доклады данные о ходе выполнения показателей, основных этапов и целевых заданий в отношении выхода на целевые ориентиры, а также об укомплектовании штатов Миссии;

7. *призывает* правительство, действуя совместно с МООНППГ в рамках задачи по обеспечению верховенства права и в соответствии с двухгодичной ориентировочной стратегией выхода, предпринимать, среди прочего, усилия по достижению целевых ориентиров, включая принятие проектов уголовного кодекса и уголовно-процессуального кодекса, укрепление судебной и пенитенциарной систем Гаити, укрепление внутренних механизмов контроля и подотчетности в секторах правосудия, исправительных учреждений и полиции, создание Постоянного избирательного совета, принятие Закона о правовой помощи, решение проблемы длительного досудебного содержания под стражей и осуществление мероприятий по сокращению масштабов насилия в общинах;

8. *просит также* Генерального секретаря представить Совету в своем докладе от 1 сентября 2018 года обновленную информацию о соблюдении сроков передачи функций и обязанностей правительству в координации с СГООН в целях свертывания деятельности Миссии и ориентировочного расширения масштабов соответствующей деятельности и программных мероприятий СГООН к 15 октября 2019 года, учитывая при этом целевые ориентиры, определенные в двухгодичной стратегии выхода;

9. *просит* Генерального секретаря провести к 1 февраля 2019 года стратегическую оценку в Гаити и на ее основе представить Совету рекомендации относительно будущей роли Организации Объединенных Наций в Гаити, в том числе любые рекомендации в отношении свертывания и прекращения деятельности, в четвертом докладе за 90-дневный период, но не позднее 1 марта 2019 года;

10. *подтверждает* свое намерение рассмотреть, с учетом результатов обзора условий безопасности на местах и общего потенциала Гаити по обеспечению стабильности, который должен быть проведен Советом Безопасности, вопрос о выводе МООНППГ и переходе на присутствие Организации Объединенных Наций в Гаити, не включающее силы по поддержанию мира, который планируется осуществить не ранее 15 октября 2019 года;

11. *подчеркивает* настоятельную необходимость того, чтобы правительство надлежащим образом обеспечило при поддержке международного сообщества, если таковая потребуется, уважение и защиту прав человека ГНП и судебными органами в качестве существенного элемента стабильности Гаити и *призывает* МООНППГ осуществлять контроль и оказывать поддержку в соответствии с ее мандатом в этой области;

12. *просит* Специального представителя Генерального секретаря продолжать оказывать добрые услуги и вести агитационно-просветительскую работу на политическом уровне в целях всестороннего выполнения мандата, в том числе посредством тесной координации с правительством в целях разработки политической стратегии, направленной на решение политических проблем, препятствующих прогрессу в деле обеспечения верховенства права, и придание импульса систематическому достижению прогресса;

13. *просит* Специального представителя Генерального секретаря и МООНППГ тесно координировать с правительством свои усилия и *призывает* правительство содействовать осуществлению мандата и деятельности МООНППГ;

14. *уполномочивает* МООНППГ использовать все необходимые средства для выполнения ее мандата по обеспечению поддержки и развития ГНП;

15. *уполномочивает также* МООНППГ обеспечивать защиту гражданских лиц, находящихся под непосредственной угрозой физического насилия, в пределах ее сил и средств и районов развертывания, по мере необходимости;

16. *просит* Генерального секретаря обеспечить, чтобы МООНППГ поддерживала свой потенциал, включая соответствующие авиационные и медицинские средства, необходимые для быстрого развертывания сил безопасности на всей территории Гаити и в поддержку ГНП;

17. *подтверждает* важность того, чтобы МООНППГ всецело учитывала гендерные аспекты, рассматривая их как неперменный атрибут всех элементов своего мандата, и оказывала содействие правительству Гаити в обеспечении полноценного и эффективного участия, вовлеченности и представленности женщин на всех уровнях;

18. *приветствует* инициативы Генерального секретаря по стандартизации культуры результативной работы в операциях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира, которая позволит ввести в действие политику обеспечения оперативной готовности и повышения эффективности, проводить обзоры деятельности миссий по поддержанию мира, включая деятельность полицейских контингентов, и максимально задействовать систему обеспечения готовности миротворческого потенциала для обеспечения того, чтобы решения, касающиеся развертывания персонала Организации Объединенных Наций, применения к нему дисциплинарных мер и его репатриации, выносились на основе данных о результатах работы, и *призывает* Генерального секретаря продолжать свои усилия в этой связи;

19. *ссылается* на свою резолюцию [2272 \(2016\)](#) и все другие соответствующие резолюции Организации Объединенных Наций, просит Генерального секретаря сделать необходимые шаги с целью обеспечить неукоснительное соблюдение всем персоналом МООНППГ принятой в Организации Объединенных Наций политики абсолютной нетерпимости к сексуальной эксплуатации и сексуальным надругательствам и продолжать информировать Совет и *настоятельно призывает* страны, предоставляющие полицейские контингенты, удвоить усилия, направленные на предупреждение случаев ненадлежащего поведения, и обеспечивать надлежащее, заслуживающее доверия и транспарентное расследование подобных случаев, к которым причастен их персонал, и привлечение виновных к ответственности;

20. *заявляет о своем намерении* продолжать следить за положением в Гаити и рассмотреть вопрос о корректировке, по мере необходимости, мандата и численности полицейских сил МООНППГ в целях сохранения прогресса, достигнутого Гаити в направлении обеспечения устойчивой безопасности и стабильности;

21. *постановляет* продолжать активно заниматься этим вопросом.